

GPSR Label for : Complete set - bowling system, beer bowling system - Contact 40 2-wire dry cooler, continuous cooler 50 liter/h, Green Line

Product Name: Complete set - bowling system, beer bowling system - Contact 40 2-wire dry cooler, continuous cooler 50 liter/h, Green Line
Product ID: 4126
Variation Number: NEW-583
Manufacturer/Distributor: ich-zapfe
Country of Origin: Germany
Contact Person & Contact Information: Hr. Stanislav Maer, +49 5151 87798 10, kundenservice@ich-zapfe.de

(EN) Product Specifications:
Size: continuous cooler
50 liters/h
Material: Stainless steel
Intended Use: Beer
bowling system for use in
the garden or at events
Safety Information &
Warnings: When used, make
sure that the system is
installed correctly.
Before commissioning,
read the user manual.
Storage Instructions:
Store in a dry and cool
place, protect from
direct sunlight.
Compliance: This product
complies with the EU
product safety
regulation.

(DE) Produktspezifikationen:
Größe: Durchlaufkühler 50
Liter/h
Material: Edelstahl
Vorgesehene Verwendung:
Bierzapfanlage für den
Einsatz im Garten oder bei
Veranstaltungen
Sicherheitsinformationen &
Warnhinweise: Bei der
Verwendung sicherstellen,
dass die Anlage korrekt
installiert ist. Vor der
Inbetriebnahme die
Bedienungsanleitung lesen.
Lagerungshinweise: An einem
trockenen und kühlen Ort
lagern, vor direkter
Sonneneinstrahlung
schützen.
Konformität: Dieses Produkt
entspricht der EU-Produktsi
cherheitsverordnung.

(FR) Spécifications du produit:
Taille: refroidisseur
continu 50 litres/h
Matériau: Acier inoxydable
Utilisation prévue: Système
de bowling de bière pour
utilisation dans le jardin
ou lors d'événements
Informations de sécurité et
avertissements: Lorsqu'il
est utilisé, assurez-vous
que le système est installé
correctement. Avant de
commander, lisez le manuel
de l'utilisateur.
Instructions de stockage:
Conserver dans un endroit
sec et frais, à l'abri du
soleil direct.
Conformité: Ce produit est
conforme au règlement de
l'UE sur la sécurité des
produits.

(ES) Especificaciones del producto:
Tamaño: enfriador continuo
50 litros/h
Material: Acero inoxidable
Uso previsto: Sistema de
bolos de cerveza para uso
en el jardín o en eventos
Información de seguridad y
advertencias: Cuando se
utilice, asegúrese de que
el sistema esté instalado
correctamente. Antes de
encargarse, lea el manual
del usuario.
Instrucciones de
almacenamiento: Almacene en
un lugar seco y fresco,
proteja de la luz solar
directa.
Conformidad: Este producto
cumple con el reglamento de
seguridad de productos de
la UE.

(IT) Specifiche del prodotto:
Dimensione: raffreddamento
continuo 50 litri/h
Materiale: Acciaio
inossidabile
Uso previsto: Sistema di
bowling per l'uso in
giardino o in occasione di
eventi
Informazioni sulla
sicurezza e avvertenze:
Quando usato, assicurarsi
che il sistema sia
installato correttamente.
Prima della messa in
servizio, leggere il
manuale dell'utente.
Istruzioni per la
conservazione: Conservare
in un luogo asciutto e
fresco, proteggere dalla
luce del sole.
Conformità: Questo prodotto
è conforme al regolamento
sulla sicurezza dei
prodotti dell'UE.

(PT) Especificações do produto:
Tamanho: refrigerador
continuo 50 litros/h
Material: Aço inoxidável
Uso pretendido: Sistema de
boliche de cerveja para uso
no jardim ou em eventos
Informações de segurança e
aviso: Quando usado,
certifique-se de que o
sistema é instalado
corretamente. Antes de
comissionar, leia o manual
do usuário.
Instruções de
armazenamento: Armazene em
um lugar seco e fresco,
proteja da luz solar
direta.
Conformidade: Este produto
está em conformidade com o
regulamento de segurança de
produtos da UE.

(NL) Productspecificaties:
Maat: continue koeler 50
liter/h
Materiaal: Roestvrij staal
Beoogd gebruik: Bier
bowling systeem voor
gebruik in de tuin of op
evenementen
Veiligheidsinformatie en
waarschuwingen: Wanneer
gebruikt, zorg ervoor dat
het systeem correct is
geïnstalleerd. Lees de
gebruikershandleiding vóór
de inbedrijfstelling.
Opslaginstructies: Bewaren
op een droge en koele
plaats, beschermen tegen
direct zonlicht.
Naleving: Dit product
voldoet aan de EU-
voorschriften voor
productveiligheid.

(FI) Tuotetiedot:
Koko: Vileämpi 50
litraa/h
Materiaali: Ruostumaton
teräs
Tarkoitettu käyttö: Oluen
kumartaminen putarhassa
tai tapahtumissa
Turvallisuustiedot ja
varoitukset: Käytettäessä
varmistaa, että
järjestelmä on asennettu
oikein. Ennen
käyttöönottoa lue
käyttäjän käsikirja.
Säilytysohjeet: Säilytä
kuivassa ja viileässä
paikassa, suojaa suoralta
auringonvalolta.
Yhteensopivuus: Tämä
tuote vastaa EU:n tuotetu
rvallisuusasetusta.

(SV) Produktspecificationer:
Storlek: kontinuerlig
svälare 50 liter/h
Material: Rostfritt stål
Avsedd användning: Öl
bowling system för
användning i trädgården
eller vid evenemang
Säkerhetsinformation och
varningar: När det
används, se till att
systemet installeras
korrekt. Före
provisionering, läs
användarhandboken.
Förvaringsinstruktioner:
Förvara på en torr och
sval plats, skydda från
direkt solljus.
Efterlevnad: Denna
produkt uppfyller EU:s pr
oduktsäkerhetsförordning.

(DA) Produktspecificationer:
Størrelse: kontinuerlig
køler 50 liter/h
Materiale: Rostfrit stål
Påtenkt anvendelse: Øl
bowlingssystem til brug i
haven eller ved
arrangementer
Sikkerhedsinformation og
advarsler: Når det
bruges, skal du sørge
for, at systemet er
installeret korrekt. Før
du bestiller, skal du
læse brugsanvisningen.
Opbevaringsinstruktioner:
Opbevares på et tørt og
køligt sted, beskyttet
mod direkte sollys.
Overholdelse: Dette
produkt overholder EU's p
roduktikkerhedsforordnin
g.

(NB) Produktspecificasjoner:
Størrelse: kontinuerlig
kjølger 50 liter/t
Materiale: Rustfritt stål
Forventet bruk: Øl
bowlingssystem for bruk i
hagen eller på
arrangementer
Sikkerhetsinformasjon og
advarsler: Når det
brukes, sørg for at
systemet er installert
riktig. Før du tar i
bruk, les brukermanualen.
Lagringinstruksjoner:
Oppbevares på et tørt og
avkjølt sted, beskyttet
mot direkte sollys.
Overensstemmelse: Dette
produktet oppfyller EUs
forskrift om
produktsikkerhet.

(PL) Specyfikacje produktu:
Rozmiar: chłodziarka ciągła
50 litrów / h
Materiał: Stal nierdzewna
Zamierzone użycie: System
do kregli piwnych do użytku
w ogrodzie lub na imprezach
Informacje o
bezpieczeństwie i
ostrzeżenia: Po użyciu
należy upewnić się, że
system jest prawidłowo
zainstalowany. Przed
uruchomieniem należy
przeczytać instrukcję
obsługi.
Instrukcje przechowywania:
Przechowywać w suchym i
chłodnym miejscu, chronić
przed bezpośrednim światłem
słonecznym.
Zgodność: Ten produkt jest
zgodny z rozporządzeniem UE
w sprawie bezpieczeństwa
produktów.

(CS) Specifikace produktu:
Velikost: kontinuální
chladítko 50 litrů/h
Materiál: Nerezová ocel
Předpokládané použití:
Bowlingový systém pro
použití v zahradě nebo na
akcích
Bezpečnostní informace a
varování: Při použití se
ujistěte, že je systém
nainstalován správně. Před
uvedením do provozu si
přečtěte uživatelský
manuál.
Pokyny k uskladnění:
Uchovávejte na suchém a
chladném místě, chrňte
před přímým slunečním
světlem.
Soulad: Tento produkt
splňuje nařízení EU o
bezpečnosti výrobků.

(SL) Specifikacije izdelka:
Velikost: kontinuirani
hladilnik 50 litrov / h
Material: Nerjaveče jeklo
Predvidena uporaba:
Kegljarski sistem za
uporabo na vrtu ali na
prireditvah
Varnostne informacije in
opozorila: Pri uporabi se
prepričajte, da je sistem
pravilno nameščen. Pred
naročanjem preberite
navodila za uporabo.
Navodila za shranjevanje:
Shranjujte na suhem in
hladnem mestu, zaščitite
pred neposredno sončno
svetlobo.
Skladnost: Ta izdelek
ustreza uredbi EU o
varnosti izdelkov.

(SK) Špecifikácie produktu:
Veľkosť: nepretržité
chladítko 50 litrov / h
Materiál: Nerezová oceľ
Určené použitie: Pivný
bowling systém pre použitie
v záhrade alebo na
podujatiach
Bezpečnostné informácie a
varovania: Pri použití sa
uistite, že systém je
nainštalovaný správne. Pred
uvedením, prečítajte si
návod na používanie.
Pokyny na skladovanie:
Uchovávajte v suchom a
chladnom mieste, chrániť
pred priamym slnečným
žiarením.
Súlad: Tento výrobok spĺňa
nariadenie EÚ o bezpečnosti
výrobkov.

(HU) Termékjellemzők:
Méret: folyamatos hűvöszebb
50 liter / h
Anyag: Rozsdamentes acél
Tervezett felhasználás: Sör
bowling rendszer a kertben
vagy az eseményeknél
Biztonsági információk és
figyelmeztetések: Ha
használatk, győződjön meg
rőla, hogy a rendszer
megfelelően van telepítve.
A megbízás előtt olvassa el
a felhasználói kézikönyvet.
Tárolási utasítások: Üzlet
egy száraz és hűvös helyen,
vedje a közvetlen napfényt.
Megfelelés: Ez a termék
megfelel az EU
termékbiztonsági
rendeletének.

(EL) Προδιαγραφές προϊόντος:
Μέγεθος: συνεχής ψύξη 50
λίτρα/ώρα
Υλικό: Από ανοξείδωτο
χάλυβα
Σκοπούμενη χρήση: Σύστημα
μπουλινγκ μπύρας για χρήση
στον κήπο ή σε εκδηλώσεις
Πληροφορίες ασφαλείας &
προειδοποιήσεις: Όταν
χρησιμοποιείτε, βεβαιωθείτε
ότι το σύστημα είναι
εγκατεστημένο σωστά. Πριν
από την αποστολή, διαβάστε
το εγχειρίδιο χρήσης.
Οδηγίες αποθήκευσης:
Φυλάξτε το σε ξηρό και
δροσερό μέρος.
Προστατεύεται από το άμεσο
ηλιακό φως.
Συμμόρφωση: Αυτό το προϊόν
συμμορφώνεται με τον
κανονισμό της ΕΕ για την
ασφάλεια των προϊόντων.

(BG) Спецификации на продукта:
Размер: непрекъснато
охлаждане 50 литра/ч
Материал: Нерждаема
стомана
Предназначена употреба:
Бирена боулинг система за
използване в градината или
на събития
Информация за безопасност и
предупреждения: Когато се
използва, уверете се, че
системата е инсталирана
правилно. Преди
комисионната прочетете
ръководството за употреба.
Инструкции за съхранение:
Да се съхранява на сухо и
хладно място, защитено от
пряка слънчева светлина.
Съответствие: Този продукт
отговаря на регламента на
ЕС за безопасност на
продуктите.

(RO) Specificații produs:
Mărime: răcire continuă 50
litri/h
Material: Oțel inoxidabil
Utilizare intenționată:
Sistem de bowling bere
pentru utilizare în grădina
sau la evenimente
Informații de siguranță și
avertismente: Atunci când
este utilizat, asigurați-vă
că sistemul este instalat
corect. Înainte de punerea
în funcțiune, citiți
manualul de utilizare.
Instrucțiuni de depozitare:
A se păstra într-un loc
uscat și răcoros, protejat
de lumina directă a
soarelui.
Conformitate: Acest produs
este conform cu
regulamentul UE privind
siguranța produselor.

(HR) Specifikacije proizvoda:
Veličina: Protok hlađenja
50 litara/h
Material: Nehrđajući čelik
Predviđena uporaba: Uredaj
za točenje piva za
korištenje u vrtu ili na
događanjima
Sigurnosne informacije i
opozorenja: Pri kom
korištenja osigurati da je
uređaj ispravno instaliran.
Prije puštanja u rad
pročitajte upute za
uporabu.
Upute za skladištenje:
Skladištiti na suhom i
hladnom mjestu, zaštititi
od izravne sunčeve
svjetlosti.
Skladnost: Ovaj proizvod
zadovoljava uredbu EU-a o
sigurnosti proizvoda.

(LT) Produkto specifikacijos:
Dydis: nuolatinis
aušintuvas 50 litrų / h
Medžiaga: Nerūdijantis
plienas
Numatytas naudojimas: Alaus
boulino sistema, skirta
naudoti sode arba
renginiuose
Saugumo informacija ir
įspėjimai: Naudokite,
įsitikinkite, kad sistema
yra tinkamai įdiegta. Prieš
pradėdami naudoti,
perskaitykite naudojimo
instrukciją.
Laikymo instrukcijos:
Laikyti sausoje ir vėsioje
vietoje, saugoti nuo tiesioginių saulės
spindulių.
Atitikis: Šis produktas
atitinka ES produktų saugos
reglamentą.

(LV) Produkta specifikācijas:
Izmērs: vienlaidu dzesētājs
50 litri/h
Materiāls: Nerūsējošā
tērauda izstrādājumi
Paredzētā lietošana: Alus
boulinga sistēma
izmantosšanai dārzā vai
pasākumos
Drošības informācija un
brīdinājumi: Ja to izmanto,
pārlicinieties, ka sistēma
ir pareizi uzstādīta. Pirms
nododšanas ekspluatācijā
izlasiet lietotāja
rokasgrāmatu.
Glabāšanas norādījumi:
Uzglabāt sausā un vēsā
vietā, sargāt no tiešas
saules gaismas.
Atbilstība: Šis produkts
atbilst ES produktu
drošības regulai.

(ET) Toote spetsifikatsioonid:
Suurus: pidevjahuti 50
liitrit/h
Materjal: roostevabast
terasest
Eesmärgipärane kasutus:
Õlle keeglisüsteem
kasutamiseks aias või
üritustel
Ohutusteave ja hoiatused:
Kasutusel veenduge, et
süsteem on õigesti
paigaldatud. Enne
tellimist lugege
kasutusjuhendit.
Säilitamishüvised: Hoida
kuivas ja jahedas kohas,
otsepe päikesevalguse
eest kaitsult.
Nõuetele vastavus: See
toode vastab EL-i
tooteohutussamäärsele.

(GA) Sonraíochtaí Táirge:
Méid: Itear 50 / h
Ábhar: Cruach dhomsálta
Úsáid Beartaíthe: Córas
Bowling Beer lena n-úsáid
sa ghairdín nó ag
imeachtaí
Faisnéis Sábháilteachta
agus Rabhadh: Nuair a
úsáidtear é, déan cinnte
go bhfuil an córas
suiteáilte i gceart.
Roinn choimisiúnaí, léigh
an lámhleabhar úsáideora.
Teoracha Stórála:
Stóráil in áit tithim
agus fionnuar, a chosaint
ó solas díreach.
Comhlíonadh: Comhlíonann
an táirge seo rialachán
sábháilteachta táirgí an
AE.

